

(NL) Installatiehandleiding grondspot UPLIGHTER GU10 (7490-7351)

Montage

- De elektrische aansluiting mag alleen door een gediplomeerd elektricien gebeuren, die bekend is met de geldende richtlijnen.
- Voordat men met de installatie begint, moet u er voor zorgen dat de stroomvoorziening is afgesloten. (alleen schakelaar omzetten is onvoldoende). Spanningsvrijheid middels spanningstester vaststellen. Verzeker u er zelf van dat u niet aan de bekabeling trekt bij het uitpakken, en controleer of er lampen/onderdelen/bedrading beschadigd zijn. (zie afbeelding 1).
- Het product is geschikt voor montage in de grond. Zorg ervoor dat er een grindlaag van 40 cm diepte (en een cirkel van 10 cm rondom de spot) aanwezig is om de grondspot in te plaatsen in verband met de benodigde afwatering. (zie afbeelding 2).
- Voor correcte werking van de verlichting dient u zich ervan te verzekeren dat met betrekking tot de aarding op de elektrische leiding de lokale voorschriften zijn nageleefd. Zorg ervoor dat de lichtbron GU10 overeenstemt met het type en wattage zoals staat aangegeven op de verpakking van de lamp.

Montage aanwijzingen

- Plaats de kunststof pot in het grind. (zie afbeelding 3).
- Plaats vervolgens de onderdelen in de kunststof pot. Tevens plaatst u de lichtbron in de spot (zie afb. 4). Zorg ervoor dat de rubberen afdichting goed wordt aangedraaid zodat deze de spot goed afsluit!! (zie afb. 5+6).
- Sluit vervolgens de kabel aan op de grondkabel door middel van een waterdichte verbinding. Zorg bij het aansluiten van de draden dat u de volgende kleuren in acht houdt: blauwe draad (N) koppelen aan de blauwe draad uit de spot = nul (N). De bruine draad (L) koppelen aan de bruine draad uit de spot = fase (L). De geel/groene kabel is de aardendraad, deze monteren aan het aardcontact in de lamp. vervolgens kunt u de stroom aanzetten en is de spot klaar voor gebruik. (zie afbeelding 7+8).

Onderhoud en reinigen

Voordat de spot is geïnstalleerd, moeten de RVS onderdelen behandeld worden met een neutrale olie, zodat er een beschermend laagje over het RVS komt. Dit zorgt ervoor dat het RVS zijn mooie uitstraling behoudt. Gebruik hiervoor een zachte doek met WD-40 of een vergelijkbare neutrale olie. Zorg ervoor dat de olie het hele oppervlakte bedekt. Na behandeling kunt u de spot droogwrijven met een zachte doek. In extreem zoute omgevingen is het aan te bevelen om deze behandeling vier keer per jaar te herhalen. Let er bij het schoonmaken op dat er geen schoonmaakmiddel/olie op de bedrading of in de fitting komt. Wanneer u de lamp gaat behandelen, dient u dit eerst op een klein stukje materiaal uit te proberen. Volg altijd de instructies op van de fabrikant wanneer u een schoonmaakproduct gebruikt.

(D) Gebrauchsanweisung für Boden Spott UPLIGHTER GU10 (7490-7351)

Montage

- Der elektrische Anschluss darf nur durch einen Elektro-Fachmann durchgeführt werden, der mit den geltenden Richtlinien vertraut ist. Vorsicht: Schalten Sie die Stromversorgung bzw. die Anschlussleitung spannungsfrei, bevor Sie jegliche Arbeiten vornehmen. Es reicht nicht aus, nur den Schalter auszuschalten. Spannungsfreiheit mittels Spannungsprüfer feststellen. Stellen Sie sicher, dass Sie nicht auf die Kabel zieht, und überprüfen Sie das die Lampe/Teilen/Kabels beschädigt sind. (siehe Bild 2).
- Das Produkt ist geeignet für den Einbau in den Boden. Stellen Sie sicher, es gibt eine Kiesschicht von 40 cm Tiefe (und ein Kreis von 10 cm rund um die Spott) vorhanden ist, für ein gutes Drainage. (siehe Bild 1).
- Für einen einwandfreien Betrieb der Lampe zu gewährleisten, überzeugen Sie sich davon, dass die Erdung der Elektroleitung den in Ihrem Land gültigen Normen entspricht. Sichterstellen „dass Type (GU10) und Leistung (W) der Lampe mit den Angaben auf dem Leistungsschau des Beleuchtungsgeräts übereinstimmen, wie auf die Verpackung von die Lampe steht.

Einzelne montageschritte

- Legen Sie die Plastik Topf in den Kies. (siehe Bild 3).
- Dann legen Sie die Komponenten im die Plastik Topf. Auch können Sie jetzt die Lichtquelle dazu machen. (siehe Bild 4). Stellen Sie sicher dass die Gummidichting gut angezogen ist, so dass die die Spott gut abzudichten kann !! (siehe Bild 5+6).
- Dann verbinden Sie das Kabel mit dem Massekabel durch eine wasserdichte Verbindung. Beim Anschließen der Drähte, die Sie die folgenden Farben beobachten halten: blaues Kabel (N) mit dem blauen Draht von der Spott = neutral (N) verbunden ist. Verknüpfen Sie den braunen Draht (L) mit dem braunen Draht von der Spot = Phase (L). Das gelb / grüne Kabel ist das Erdungskabel, installieren Sie es an die Erdungsklemme in der Lampe. Sie können dann auf der Macht und vor Ort einsatzbereit zu machen. (siehe Bild 7+8).

Wartung und Reinigung

bevor der Lampe installiert ist, Können Sie die Edelstahl Zubehörten mit einem Neutral öl behandeln, so dass es eine Schutzfolie auf dem Edelstahl kommt. Dann behalt das Edelstahl ein schönes Strahlung. Verwenden Sie ein weiches Tuch mit WD-40 oder einem ähnlichen Neutral öl. Achten Sie darauf, das Öl auf der gesamten Oberfläche. Nach der Behandlung der Fleck mit einem weichen Tuch. Es ist in hypersaliner Umgebungen empfohlen, diese Behandlung viermal im Jahr zu wiederholen. Achtung: kein Waschmittel im Kontakt zu kommen lassen mit Kabels oder fassung. Wenn Sie die Lampe zu behandeln, sollten Sie dies auf einem kleinen Stück Edelstahl versuchen. Folgen Sie immer den Anweisungen des Herstellers bei der Verwendung eines Reinigungsmittels

(GB) Instruction manual for ground lighter UPLIGHTER GU10 (7490-7351)

Installation

- The electric connection may be executed only by a qualified electrician, who is familiar with the valid directives. Before starting with the installation, switch off the power of the main electricity supply. (It is not sufficient just to turn of the power at the switch). Use a voltage detector to ensure that the supply is off. Make sure that you don't pull wiring during unpacking, please check or lamps/parts/wiring have been damaged. (see figure 1).
- This product is suitable for installation in the ground. Make sure that at the installation place there is a 40 cm layer of gravel available (and in a circle of 10 cm around the spot). This is very important for correct waterdrainage. (see figure 2).
- For the lamp to work correctly, ensure that the earthing complies with the applicable regulations in force in your country. Make sure that the lightbulb GU10 you are using is of the type and power rating (W), which is indicated on the package of the lamp.

Separate installation steps

- Insert the plastic pot in the gravel. (see figure 3).
- Then place the components in the plastic pot. You will also place the light source in the spotlight. (see figure 4). Make sure that the rubber sealing ring is tightened so that it seals the spot !! (see figure 5+6).
- Then connect the cable to the ground cable through a watertight connection. When connecting the wires keep the following colors in track: blue wire (N) connected to the blue wire from the spot = neutral (N). Linking the brown wire (L) to the brown wire from the spot = phase (L). The yellow / green wire is the earth wire, install it to the earth terminal in the lamp. You can then turn on the power and the spot ready for use. (see figure 7+8).

Maintenance and cleaning

The stainless steel components should be treated with a neutral oil before the spot is installed, so that there is a protective film on the stainless steel parts. This ensures that the stainless steel keeps his pretty appearance. Use a soft cloth with WD-40 or a similar neutral oil. Make sure the oil covers the entire surface. After treatment, you can dry the spot with a soft cloth. It is in extremely salt environments recommended to repeat this treatment four times a year. When cleaning make sure that there is no detergent / oil on the wiring or fitting. When you treat the lamp, you should try this first on a small piece. Always follow the manufacturers instructions when using a cleaning agent.

